

30 de Agosto
Santa Rosa de Lima
virgen
Patrona de América
Fiesta

Antífona de entrada

Torovy'áke opavave Ñandejára ndive, roguerohorývo ko ára guasu Santa Rosa rérape rojapóva.

Umi angel kuéra ovy'a ko ára guasu rehe ha omomba'e guasu Tupã Ra'ýpe.

O bien:

Eju, Cristo rembijokuái, toñemoĩ ne akãre mba'e vera
Ñandejára voi ombosako'íva ndéve guarã yma ite guivéma.

Se dice Gloria.

Oración colecta

Tupã ore Jára, emyandy kuri ne mborayhúpe santa Rosape
ha rehenói kuri oikove haguã ndéve guarã oipuruhápe
tekotevêkuete ha ojavóvo angaipa jorarã, ipytywõ rupikena,
roguatávo ko yvy apére ome'êva tekove rehe
torovy'a yvágape ne remime'ẽ renyhẽgui.

Nde Ra'y Hesukristo rupive,

Tupã Ñandejáraite,

oikovéva ha ipu'akapáva nendive

Espíritu Santo ñemopeteĩme,

yma, ko'ãga ha opa aráite.

Oración sobre las ofrendas

Ko ára ojererohoryha santa Rosape,

Ñandejára, roikuave'ẽ ndéve, nde Ra'y peteĩ ete jehasa asy,
pe romombe'úva imano ou jevy peve.

Ñandejára Hesukristo rupive.

Prefacio de santas vírgenes y religiosos.

Antífona de comunión Eclo 39, 14

Taipoty pe lirioicha, tohekuavóvo pe hyakuã asy ha topurahéi hikuái,
tohovasa Ñandejárape opaite hembiapokuére.

Oración después de la comunión

Tupã ha ore Jára, roñemombarete rire ko eucaristiape

rojeruremi ndéve, santa Rosa rembiecharã rupi

roñandúvo ore retépe umi Cristo jehasa asykie,

toroñeha'ã roikove haguã joajúpe nde rehe año.

Ñandejára Hesukristo rupive.